

2014-07-08

# Stadt Dessau-Roßlau

Zerbster Straße 4  
06844 Dessau-Roßlau  
Tel.: 0340/2040



## Niederschrift

über die Sitzung des Ortschaftsrates Mildensee am 20.05.2014

**Sitzungsbeginn:** 18:00 Uhr  
**Sitzungsende:** 19:45 Uhr  
**Sitzungsort:** Landjägerhaus Mildensee, Oranienbaumer Str. 14 a

**Es fehlten:**

### Öffentliche Tagesordnungspunkte

- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung und der Beschlussfähigkeit**

Frau Streiber eröffnet die Sitzung des Ortschaftsrates und begrüßt die Anwesenden. Sie stellt die form- und fristgemäße Ausreichung der Einladung fest. Beschlussfähigkeit ist gegeben, da 3 von 4 Mitgliedern anwesend sind.

- 2 Beschlussfassung der Tagesordnung**

Durch Frau Streiber wird beantragt die Tagesordnung um den TOP 6 - Prioritätenliste 2015 zu erweitern. Mit dieser Änderung wird die Tagesordnung bestätigt.

**Abstimmungsergebnis:** 3 : 0 . 0

- 3 Genehmigung der Niederschrift der Sitzung vom 15.04.2014 - öffentlicher Teil**

Die Niederschrift vom 15.04.2014 – öffentlicher Teil - wurde ohne Änderungen genehmigt.

**Abstimmungsergebnis:** 3 : 0 : 0

#### **4 Einwohnerfragestunde**

Keine Anfragen

#### **5 Bekanntgabe der im nichtöffentlichen Teil der Sitzung vom 15.04.2014 gefassten Beschlüsse**

In der letzten Sitzung erfolgte die Zustimmung zum Verkauf eines Grundstückes im Nordmannring. Für die noch zu vermessende Teilfläche trägt der Käufer zzgl. zum Kaufpreis alle anfallenden Kosten, u.a. die Vermessung und medientechnische Erschließung.

#### **6 Prioritätenliste 2015**

Durch Frau Streiber wird die ausgearbeitete Prioritätenliste für das Haushaltsjahr 2015 zur Diskussion gestellt.

##### **Finanzhaushalt:**

- Umsetzung der Straßenbaumaßnahme Brölwitzer Str.  
V: Amt 60 i.V.m. Amt 66
- Einordnung von Straßenbauvorhaben in der OL Mildensee entsprechend der Vorabstimmung vom 15.04.209 – IV 007/2009 – in das Gesamtkonzept der investiven Maßnahmen  
hier: der Kleutscher Straße  
des Poetenwalls evtl. mit Anschluss Ausbau Alt Scholitz, hinterer Teil  
V: Amt 60 i.V.m. Amt 66
- Rekonstruktion des Grabsteins – Wiederherstellung der Schrift, Ausarbeitung

Relief  
Prüfung Einsatz von Fördermitteln  
V: Ref. 08 i.V.m. Amt 61

### **Ergebnishaushalt:**

- Neubesetzung der BFD-Stelle, Ortsassistentin  
V: Ref. 08 i.V.m. Koordin.-stelle
- Fortführung der AGH-Maßnahme „Grünpflege in Ortschaften“  
V: Eigenbetrieb Stadtpflege
- nationale Kofinanzierung für weiteren Ausbau Projekt Turnhalle  
Sportverein Mildensee  
Prüfung Einsatz von Fördermitteln – Zuschuss an Dritte  
V: Ref. 08 i.V.m. Amt 61
- Umsetzung des kleineren Gedenksteins für Christian Gebhard Nordmann  
auf eine Fläche im Wohngebiet Nordmannring  
Prüfung Einsatz von Fördermitteln  
V: Ref. 08

Abstimmungsergebnis: 4 : 0 : 0

**V: Ref. 08**

## **7 Mitteilungen der Ortsbürgermeisterin**

### **6.1. Ehrung der FFW Mildensee**

Durch Frau Streiber wird darüber informiert, dass am 17.04.2014 Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr Mildensee mit der Fluthelfernadel ausgezeichnet wurden. Die Auszeichnung wurde durch Herrn Müller, BFW Dessau-Roßlau vorgenommen. Hier wird durch Frau Streiber die Form kritisiert. Der würdige Rahmen fehlte hier, ein schneller Händedruck und die Auszeichnung war beendet.

Der Ortschaftsrat sieht hierin die Missachtung des Ehrenamtes. Der Einsatz der Ausgezeichneten war überdurchschnittlich und dies hätte entsprechend gewürdigt werden müssen.

**V: A 37 z. Ktn.**

### **6.2. Beratung OBM**

Durch Frau Streiber wird über die Zusammenkunft der Ortsbürgermeister am 09.05.2014 berichtet. Hier wurde u. a. durch den Revierleiter des Polizeireviers Des-

sau-Roßlau, Herrn Schwabe über den geplanten Einsatz der Regionalbereichsbeamten informiert. Ein weiterer Punkt waren die Informationen zum Haushaltsplan 2014 und dem Investitionsprogramm.

### **6.3. Budget Ortschaftsrat**

Das Budget des Ortschaftsrates beträgt in diesem HH-Jahr insgesamt 2.343,64 €. Folgende Aufteilung wird daher vorgenommen:

<b>Insgesamt</b>	<b>2.343,64 €</b>
abzüglich Patenschaftsvertrag FFW	150,00 €
abzüglich Beitrag Zeltverein	450,00 €
abzüglich Repräsentationen	100,00 €
abzüglich Zuschuss an Sportverein Mildensee	450,00 €
abzüglich Seniorenweihnachtsfeier	150,00 €
abzüglich Finanzierung Nordmannfest	1.043,64 €

Abstimmungsergebnis: 4 : 0 : 0

### **V: OR i.V. m. Ref. 08**

#### **6.4. Bröhlwitzer Str.**

Durch Frau Streiber wird über die bereits stattgefundenen Termine zum Thema Parken, Abgrenzung des Fußweges mit Steinen, Pflanzkübeln, Leitpfosten und Überfahrtshilfen am 25.02.2014 und am 13.05.2014 informiert.

Beim VOT am 25.02.2014 waren auch die betroffenen Bürger anwesend und es wurden alle Argumente aufgenommen.

Bei dem Termin 13.05.2014 im Tiefbauamt waren Frau Vogl und Herr Schulze vom Tiefbauamt, Herr Henze, Straßenverkehrsamt, Frau Streiber, Ortsbürgermeisterin Mildensee, Herr Helm Landwirtschaftsgesellschaft Mildensee und Frau Gleichmann, Ref. 08 anwesend. Hier wurden einige Vorschläge zur Veränderung der Parksituation eingebracht, die durch das Straßenverkehrsamt geprüft werden müssen. Weiterhin wurde sich darauf verständigt, dass sämtliche Abgrenzungen des Fußweges wie Steine und Leitpfosten entfernt werden müssen. Zu den aufgestellten Pflanzkübeln werden die Besitzer über die bestehenden Vorschriften informiert. Weiterhin wurde festgelegt, dass die Durchfahrtsbeschränkung für die Fahrzeuge der Landwirtschaftsgesellschaft aus Richtung Pötnitz/Obstgutgarten aufgehoben werden soll, um den Verkehr besser zu verteilen.

#### **6.5. Grünpflege**

Durch Frau Streiber wird mitgeteilt, dass die Grünfläche vor der Sparkasse in der Oranienbaumer Str. sehr ungepflegt aussieht. Hier wird die Bitte nach Beräumung geäußert.

**V: A 72**

**Kontrolle**

## **8 Mitteilungen und Anfragen der Ortschaftsratsmitglieder**

### **7.1. Frau Moll – Spielplatz Nordmannring**

Frau Moll möchte gerne wissen, ob ein Spielplatz im Wohngebiet „Nordmannring“ vorgesehen ist. Da dort viele junge Familien mit Kindern wohnen, wäre dies ein weiterer Wohnortvorteil.

**V: A 61**

**Kontrolle**

## **9 Mitteilungen der Verwaltung/Beantwortung offener Anliegen**

### **TOP 6.1. vom 15.04.2014 Frau Hampel – lose Abdeckung Wasseranschluss**

Durch die DVV wurde die Behebung des Schadens gemeldet.

### **TOP 4.1. vom 18.02.2014 - Fam. Torger, Alt Scholitz 7, umgebrochene Bäume - umgebrochene Bäume im Scholitzer See**

Wie bereits im Protokoll vom 19.02.2013 mitgeteilt, bleiben die umgebrochenen Bäume in der Beobachtung des Fachamtes. Bei Gefahr im Verzug wird auch unmittelbar gehandelt.

**Anmerkung:** Der Ortschaftsrat ist mit dieser Antwort nicht zufrieden und gibt dies als dringenden Arbeitsauftrag an den neuen Ortschaftsrat weiter.

### **TOP 6.1. vom 18.02.2014 - Renovierung Landjägerhaus – Filzgleiter für 16 Stühle, Bürodrehstuhl für Büro des Ortschaftsrates**

Größe und Form der Filzgleiter – leider fehlen unter den Stühlen die Schützer (Plastekappen) zum Befestigen der Filzgleiter – Amt 65 versucht dafür eine Lösung zu finden

In diesem Zusammenhang wird angefragt, ob eine Schutzmatte für den Schreibtischbereich (Rollbereich des Schreibtischstuhls) bestellt werden kann, um hier das Parkett zu schützen – **kann erst nach Bestätigung des Haushaltes erfolgen**

**V: Ref. 08**

**Kontrolle**

### **TOP 6.2. vom 15.10.2013 - Herr Kaufmann – Nachpflanzung Breitscheidstr.**

Die Nachpflanzung für die Eiche – eine Stieleiche und eine Stadtbirne - wurde vorgenommen.

**TOP 6.5. vom 15.10.2013 - Frau Hampel – Werbetafel**

Durch das Referat 08 wurde Herr Rödiger kontaktiert. Der Vorgang wird zur Zeit geprüft, eine Rückantwort steht noch aus. Herr Rödiger bittet um Verständnis.

**TOP 4.1. vom 18.06.2013 - Herr Scharon, Oranienbaumer Str. 3 – Teich am Bauerngarten**

Hierzu fand am 19.08.2013 ein Vororttermin mit dem Tiefbauamt und Herrn Scharon statt. Es wurde festgelegt, dass das Tiefbauamt die Angelegenheit mit dem EB Stadtpflege genauer in Augenschein nimmt. Dieses konnte noch nicht abgearbeitet werden, da durch den EB Stadtpflege zunächst andere wichtige Dinge abzuarbeiten sind.

**VOT vom 04.03.2013 - denkmalgeschütztes Haus, Oranienbaumer Str. 27 vor Jugendclub**

Durch das FA wurde mitgeteilt, dass die Beantragung beim Land erfolgt ist. Eine Rückinformation erfolgt nach Bescheid.

**12 Schließung der Sitzung**

Frau Streiber stellt Öffentlichkeit her und schließt die Sitzung um 19.45 Uhr. Die nächste Sitzung findet am 17.06.2014 statt.

Dessau-Roßlau, 09.07.14

---

Vorsitzender Ortschaftsrat Mildensee

Schriftführer